

١٠٠ سُنَّة ثابتة - بشتو

سل ثابت شوى سنت طريقے



جمعیة الدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بالزلفج

٢٧٦

هاتف: ٤٢٣٤٤٦٦ ٠١٦. فاكس: ٤٢٣٤٤٧٧ ٠١٦



جمعیة الدعوة بالزلفج

سل ثابت شوى سنت طريقى

١٠٠ سُنَة ثابتة - اللغة البشتو



جمعية الدعوة والارتداد ونوعية الجاليات فى الزمبوى

Tel: 966 164234466 - Fax: 966 164234477

١٠٠ سنة ثابتة

أعدده وترجمه إلى اللغة البشتو

جمعية الدعوة والإرشاد و توعية الجاليات بالزلفي

الطبعة الثانية: ٨ / ١٤٤٣

ح) المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بالزلفي

فهرسة مكتبة الملك فهد الوطنية أثناء النشر

١٠٠ سنة ثابتة / المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد وتوعية

الجاليات بالزلفي . - الزلفي، ١٤٤١هـ

١٧-١٢ اسم ص، ٥٢

ردمك: ٩٧٨-٦٠٣-٨٢٤٣-١٨-٣

(النص باللغة البشتو)

١- الوعظ والإرشاد أ- العنوان

١٤٤١/٤٧هـ

ديوي ٢١٣

رقم الإيداع: ١٤٤١/٤٧هـ

ردمك: ٩٧٨-٦٠٣-٨٢٤٣-١٨-٣

بسم الله الرحمن الرحيم

عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله ﷺ: ((إن الله تعالى قال: من عادى لي ولياً فقد آذنته بالحرب ، وما تقرب إلي عبدي بشيء أحب إلي مما افترضته عليه ، وما زال عبدي يتقرب إلي بالنوافل حتى أحبه ، فإذا أحببته: كنت سمعه الذي يسمع به ، وبصره الذي يبصر به ، ويده التي يبطش بها ، ورجله التي يمشي بها ، وإن سألني لأعطينه ، ولئن استعاذني لأعيذنه ، وما ترددت في شيء أنا فاعله ترددي عن نفس المؤمن ، يكره الموت وأنا أكره مساءته)) [رواه البخاري: ٦٥٠٢]

ابوهريره رضي الله عنه فرمائي: رسول الله ﷺ فرمائيلى دى چي الله تعالى فرمائي: خوك چي زما د دوست سره دشمني كوى زه دهغه سره د جنگ اعلان كوم ، او ما ته ډير خوښ هغه عملونه دي چه بنده ورباندى ما ته رانيزدى كېرى ، او ما هغه باندى فرض كېرى وى (يعني بنده الله تعالى ته په فرضى اعمالو زيات نيزدى كېرى) او زما بنده به هميشه په نوافلو سره ما ته ځان رانيزدى كوى ، تردى چي زه ورسره مينه شروع كړم نو هركله چه زه ورسره مينه شروع كړم ، نوزه به د هغه غوږونه شم چي اوريدل ورباندى كوى او د هغه سترگى به شم چي ليدل ورباندى كوى ، او د هغه لاس به شم چي رانيول ورباندى كوى ، او د هغه خپى به شم چي تلل ورباندى كوى ، او كه هغه زما نه څه حاجت غواړي نوزه به ورله وركوم ، او كه ما پورى پناهى غواړي نوزه به ورله پناهى وركوم ، او زه چي كوم كار كول غواړم په هغى كښي ماته دومره (تردد) پس وييش (تردد دليل دي په شفقت او محبت د الله تعالى د خپل بنده سره) نوى لكه څومره (تردد) پس وييش چى ما ته د مومن په روح اغستلو كولو كښي وى ، (ځكه) هغه مرگ بدگنېرى او زه هغه ته تكليف وركول بدگنېرم.]
[رواه البخاري: ٦٥٠٢]

سنن النوم

۱- **النوم على وضوء**: قال النبي - ﷺ - للبراء بن عازب رضي عنه: ((إذا أتيت مضجعك ، فتوضأ وضوءك للصلاة ، ثم اضطجع على شقك الأيمن ... الحديث)) [متفق عليه: ۶۳۱۱-۶۸۸۲]

اودس سره اوده كيدل: نبی ﷺ براء بن عازب رضي عنه ته فرمائیل دی: (کله چی ته د خپل اړخ لگولو ځائی ته راشی (بستری ته) نو اودس وکړه لکه څنگه چی د لمونځ دپاره اودس کوی، او بیا په خپل بڼي طرف باندي ډډه ولکوه الحديث.

۲- **التكبير والتسبيح عند المنام**: عن علي رضي عنه، أن رسول الله - ﷺ - قال حين طلبت إليه فاطمة - رضي الله عنها - خادمًا: ((ألا أدلكما على ما هو خير لكما من خادم؟ إذا أويتما إلى فراشكما ، أو أخذتما مضاجعكما ، فكبرا أربعاً وثلاثين ، وسبحا ثلاثاً وثلاثين ، واحمدا ثلاثاً وثلاثين . فهذا خير لكما من خادم)) [متفق عليه: ۶۳۱۸-۶۹۱۵]

دخوب په وخت کښی تکبیر او تسبیح وئیل: د علي رضي عنه نه روایت دي، چی یقیناً رسول الله ﷺ فاطمة رضی الله عنها ته وفرمائیل: کله چی هغی د رسول الله ﷺ نه خادم غوښتلئ وو « آیا زه تاسو ته داسی څه ونه خایم چی تاسو

دواړو دپاره به د خادم نه غوره وی (هغه دا) چی هر کله تاسو خپلی بستری ته راځی یا د ډډی لکولو ځائی ته راځی نو الله اکبر څلور دیرش (۳۴) کرته ووايئ سبحان الله دری دیرش (۳۳) کرته ووائی او الحمد لله دری دیرش (۳۳) کرته ووائی ، دا به ستاسو دپاره د خادم نه غوره وی»

۳- **قراءة سورة الإخلاص ، والمعوذتين قبل النوم**: عن عائشة رضي الله عنها ، أن النبي - ﷺ - كان إذا أوى إلى فراشه كل ليلة جمع كفيه ثم نفث فيهما ، فقرأ فيهما: ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ و ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ و ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾ ، ثم يمسح بهما ما استطاع من جسده ، يبدأ بهما على رأسه ووجهه ، وما أقبل من جسده ، يفعل ذلك ثلاث مرات . [رواه البخاري: ٥٠١٧]

د خوب نه مخکنی سورة اخلاص او معوذتین لوستل: د عائشة رضي الله عنها نه نقل دی ، چي نبی ﷺ به هره شپه کله چه بستری ته د خوب دپاره راغلی نو دواړه لاسونه به ئی یوځای کړل او قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ او ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ او ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾ دریواړه سورتونه به ئی پوره ولوستل او دواړو لاسونو کنی به ئی شوف کړل او بیا به ئی دواړه لاسونه په ټول بدن باندي رابنکل کم ځائی

پوری د بدن چی لاس به رسیدلی شو اول په سرباندى بیا په مخ اوبیا په ټول بدن ، دا عمل به ئی درى ځله کولو .

٤ - الدعاء حين الاستيقاظ أثناء النوم: عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه ، عن النبي ﷺ - قال: (من تعارَّ من الليل فقال: لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك وله الحمد ، وهو على كل شيء قدير ، الحمد لله ، وسبحان الله ، والله أكبر ، ولا حول ولا قوة إلا بالله ، ثم قال: اللهم اغفر لي ، أو دعا ، استُجيب له ، فإن توضأ و صلى قُبِلت صلواته)) [رواه البخاري: ١١٥٤]

د خوب مینځ کښی د رابیداریدو دعاء: عباده بن ثابت رضي الله عنه د نبی ﷺ نه روایت نقل کوی، چه نبی ﷺ فرمائیلى دى : «خوک چی د شپي د خوب نه رابیدارشی او دا دعاء اولولی : ترجمه : (نشته حقدار د بندگی سیوا د الله تعالی نه چی یک یو دی، هیخ شریک ورسره نشته ، د هغه په اختیار کښی بادشاهی ده ، دهغه دپاره ټول کامل حمدونه دی، او هغه په هر څه باندى قدرت والا دی، ټول صفتونه د الوهیت خاص الله تعالی لره دی ، هغه د هر عیب او نقصان نه پاک دی ، الله تعالی ډیر لوئی دی، نشته دی د گناه نه بچ کونکی او نشته د نیکی توفیق ورکونکی مگر

صرف یو الله تعالى دی « او بیا وائی : اے الله ماته بجنه وکری یا نوره دعاء وکری ، نو دعاء به ئی قبوله شی ، که چرته اودس وکری او مونخ وکری الله تعالى به ئی مونخ قبول کری .

۵- الدعاء عند الاستيقاظ من النوم بالدعاء الوارد : ((الحمد لله

الذي أحيانا بعدما أماتنا ، وإليه النشور)) [رواه البخاري من حديث حذيفة

بن اليان رضي الله عنه : ٦٣١٢]

د خوب نه د راپاسيدو دعاء : (الحمد لله الذي أحيانا بعدما أماتنا ، وإليه النشور) ترجمه : «تول صفتونه د ألوهيت الله تعالى لره دی هغه ذات چی مونره ئی راژوندى کرو پس د مرگ (خوب) نه ، او الله تعالى ته راجمع کيدل دی د تولو مخلوقاتو دی .

د اودس او مونخ سنت طریقی

۶- المضمضة والاستنشاق من غرفة واحدة: عن عبدالله بن زيد رضي الله عنه ،
 أن رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((تَمَضَضْ ، وَاسْتَنْشِقْ مِنْ كَفِّ وَاحِدَةٍ)) [رواه
 مسلم: ۵۵۵]

خوله او پوزه کنبی د یو چونگ نه اوبه اچول : د عبد الله بن
 زيد رضي الله عنه نه روایت دی ، چي یقینا رسول الله صلى الله عليه وسلم خوله مبارکه
 کنبی او پوزه مبارکه کنبی د یو چونگ نه اوبه واچولی .

۷- الوضوء قبل الغسل : عن عائشة رضي الله عنها ، أن النبي صلى الله عليه وسلم :
 ((كان إذا اغتسل من الجنابة ، بدأ فغسل يديه ، ثم توضأ كما يتوضأ
 للصلاة ، ثم يُدخل أصابعه في الماء ، فيخلل بها أصول الشعر ، ثم
 يَصُبُّ على رأسه ثلاث غُرْفٍ بيديه ، ثم يُفيض الماء على جلده كله))
 [رواه البخاري: ۲۴۸]

غسل نه مخکنس اودس کول : د عائشه رضی الله عنها نه روایت
 دی ، چي نبی صلى الله عليه وسلم به کله دجنابت غسل کولو، نو اول به ئي خپل
 دواړه لاسونه ووينځل ، بيا به ئي اودس وکړو لکه څنگه اودس
 چي د مونخ دپاره کيدلی شی ، بيا به ئي په اوبو کنبی خپلی گوتي
 داخلي کړی او هغی سره به ئي د ويختو بيخونو کنبی گوتي وهلی ،

بیا به ئی دری لپئ په سر باندی راواچولی او په تول بدن باندی به ئی اوبه اوبھیولی .

۸- **التشهد بعد الوضوء**: عن عمر بن الخطاب - رضی اللہ عنہ - قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: ((ما منکم من أحد یتوضأ فیسبغ الوضوء ثم یقول: أشهد أن لا إله إلا الله، وأنَّ محمدًا عبده ورسوله إلاَّ فتحت له أبواب الجنة الثمانية، یدخل من أيها شاء)) [رواه مسلم: ۵۵۳]

د اوس نه پس د شهادت کلمه وئیل: د عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نه نقل دی هغه فرمائی ، چی رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلی دی : «نشته تاسو کنبی یوتن چی پوره کامل اودس وکړی ، او بیا دا دعاء ووائی ترجمه «زه گواهی کوم چی نشته حقدار د بندگی سیوا د الله تعالی نه او گواهی کوم چی محمد صلی اللہ علیہ وسلم د الله تعالی بنده او رسول دی » مگر د جنت اته (۸) دروازی به ورته پرانستلی شی ، په کومه دروازه چی خوبه وی داخل دی شی.

۹- **الاقتصاد في الماء**: عن أنس - رضی اللہ عنہ - قال: ((كان النبي - صلی اللہ علیہ وسلم - یغتسل بالصاع إلى خمسة أمداد ، یتوضأ بالمُد))

[متفق علیه: ۲۰۱-۷۳۷]

په اوبه کي درمیان والي کول: انس رضی اللہ عنہ فرمائیلى دى ، چي نبی صلی اللہ علیہ وسلم به کله غسل کولو نو د يو صاع (خلور مُده تقریباً دوه نیم کلو) نه تر پنځه ؤ مُدو پوری اوبه استعمالولی یو مد (د درمیانه انسان دیوی لپیء مقداروی) باندى به ئی اودس کولو.

۱۰ - **صلاة رکعتین بعد الوضوء:** قال النبي صلی اللہ علیہ وسلم: ((من توضأ نحو وضوئي هذا، ثم صلى رکعتين لا يُحدِّثُ فيهما نفسه ، غُفر له ما تقدم من ذنبه)) [متفق عليه من حديث مُحران مولى عثمان رضي الله عنهما: ۱۵۹ - ۵۳۹]

د اودس نه پس دوه رکعات مونځ کول: نبی صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلى دى : «شوک چي زما د اودس پشان اودس وکړی ، بيا دوه رکعات مونځ وکړی په داسی حال کښی چي د خپل ځان سره پکښی سوچونه او فکرونه ونکړی ، نو مخکښي گناهونه به ورته الله تعالى معاف کړی .

۱۱ - **التريد مع المؤذن، ثم الصلاة على النبي** صلی اللہ علیہ وسلم: عن عبدالله بن عمرو رضي الله عنهما ، أنه سمع النبي صلی اللہ علیہ وسلم - يقول: ((إذا سمعتم المؤذن فقولوا مثل ما يقول ، ثم صلوا عليّ ، فإنه من صلى عليّ صلاة ، صلى الله عليه بها عشرًا ... الحديث)) [رواه مسلم: ۸۴۹]

ثم يقول بعد الصلاة على النبي ﷺ: (اللهم رب هذه الدعوة التامة ،
والصلاة القائمة ، آت محمداً الوسيلة والفضيلة ، وابعثه مقاماً
محموداً الذي وعدته) [رواه البخاري. من قال ذلك حلت له شفاعته النبي ﷺ]

د اذان جواب وركول او بيا په نبی ﷺ باندى درود وئيل :
عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما د نبی ﷺ نه اوريدلى دى ،
چې نبی ﷺ فرمائيل «كله چې تاسو د مؤذن آواز واورئ نو د
مؤذن پشان الفاظ وويي بيا په ما (نبی ﷺ) باندى درود
ووائى حكه خوك چې په ما باندى يوخل درود ووائى الله
تعالى په هغه باندى لس (۱۰) رحمتونه رانازل كړى
.....الحديث»

او په نبی ﷺ د درود وئيلو نه پس دادعاء ووائى، ترجمه : «اے
الله چې ته ددى كامل او پوره دعوت (رابلنى) رب ئى ، او د
قائم كيدونكى مونخ رب ئى ، محمد ﷺ له نزديكت او غوره
والى وركړى ، او مقام محمود ورنصيب كړي هغه چې تا
ورسره دهغى وعده كړى ده» بخارى كښى ورسره دا الفاظ هم
شته : «خوك چې دا دعاء وائى د هغه دپاره د قيامت په ورځ د
نبى ﷺ شفاعت واجب شو.

۱۲- **الإكثار من السواك**: عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم - قال: ((لولا أن أشق على أمتي ، لأمرتهم بالسواك عند كل صلاة)) [متفق عليه: ۸۸۷ - ۵۸۹].

د مسواک ډیر ډیر استعمال : د ابو هریره رضي الله عنه نه روایت دي ، چي رسول الله تعالی فرمائیلي دی ، که چرته زما په اُمت باندی د تکلیف (مشقت) نه یره نوی نو ما به خامخا دوي ته د هر مونځ په وخت کښی د مسواک وهلو حکم کړی وی.

مسواک وهل د خوب نه د رابیداریدو په وخت کښی سنت طریقه ده ، او دغه رنگه د اودس په وخت کښی ، د خولی د صفائی په وخت کښی ، د قرآن د تلاوت په وخت کښی ، او کور ته د داخلیدو په وخت کښی مسواک وهل سنت طریقه ده.

۱۳- **التبكير إلى المسجد** : عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((... ولو يعلمون ما في التهجير لاستبقوا إليه ... الحديث)) [متفق عليه: ۹۸۱-۶۱۵].

جومات ته وختي تلل : ابوهریره رضي الله عنه فرمائی ، چي رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائیلي دی : که چرته دوي پوهه شوچي څومره ثواب او اجر

دي جوماتونو ته په وختي تلوو کښی نو د یوبل نه به مخکښی شوی وی (یعنی مقابله به ئی کړی وه).

۱۴ - **الذهاب إلى المسجد ماشياً**: عن أبي هريرة رضي الله عنه، أن رسول الله - ﷺ - قال: ((ألا أدلكم على ما يمحو الله به الخطايا، ويرفع به الدرجات)) قالوا: بلى يا رسول الله. قال: ((إسباغ الوضوء على المكاره، وكثرة الخطا إلى المساجد، وانتظار الصلاة بعد الصلاة، فذلكم الرباط)) [رواه مسلم: ۵۸۷].

جومات ته پیاده تلل : ابوهریره رضي الله عنه فرمائی یقینا رسول الله ﷺ وفرمائیل : آیا زه تاسوته هغه څه بیان نه کړم چی ستاسو گناهونه ختم کړی (یعنی د ملائکو د رجسټر نه وړان شئ) او ستاسو درجی جنت کښی اوجتی کړی « صحابه کرامو جواب ورکړو، اے د الله رسوله خاخا داسی خبری مونږه ته بیان کړه . «نبی ﷺ وفرمائیل: پوره اودس کول سره د تکلیف نه (یعنی د مرض یا د موسم د تکلیف سره کامل اودس کول) ، جوماتونو ته ډیر قدمونه اغستل (یا خو جومات لری وی او یا بار بار تلل راتلل) او د یو مونځ نه پس د بل مونځ انتظار کول دپته «رباط» یعنی مورچی سنبهالول.

(دعبادت دپاره خپل ځان بندول اويا په جهاد کښي
څوکيداري مراد ده)

۱۵- **ايتيان الصلاة بسکينة ووقار:** عن أبي هريرة - رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: ((إذا أقيمت الصلاة فلا تأتوها تسعون ، وأتوها تمشون ، وعليكم السكينة، فما أدركتم فصلوا ، وما فاتكم فأتموا)) [متفق عليه: ۹۰۸ - ۱۳۵۹]

مونځ دپاره په آرام او وقار سره راتلل : ابوهريره رضي الله عنه فرمائي :
ما د رسول الله ﷺ نه اوريدلى دى هغه فرمائيل: كله چي
مونځ دپاره اقامت وشي په منډه باندي مه راځي ، بلكه په
آرام سره راځي چي په سكون باندي ئي ، څومره مونځ چي
رالاندي كړئ هغه اداء كړئ او څومره مونځ چي درنه پاتي
شي هغه پوره كړئ .

۱۶- **الدعاء عند دخول المسجد ، والخروج منه :** عن أبي حميد الساعدي ،
أو عن أبي أسيد - رضي الله عنهما - قال: قال رسول الله ﷺ: ((إذا دخل
أحدكم المسجد فليقل: اللهم افتح لي أبواب رحمتك ، وإذا خرج فليقل:
اللهم إني أسألك من فضلك)) [رواه مسلم: ۱۶۵۲].

جومات ته د داخلیدو او د وتلو دعاء: أبو حمید ساعدی یا أبو أسید رضي الله عنهما فرمائی چی رسول الله ﷺ فرمائیلی دی: څوک چی تاسو کښی جومات ته ورننوځی دا دعاء دي ووائی: ترجمه: (اے الله زما دپاره د خپل رحمت دروازی پرانستلی کړی) او کله چی بهر راوځی نو دعاء دی ووائی: ترجمه: (اے الله زه ستا نه ستا د مهربانی غواړم)

۱۷ - الصلاة إلى ستره: عن موسى بن طلحة عن أبيه قال: قال رسول الله ﷺ: ((إذا وضع أحدكم بين يديه مثل مؤخرة الرحل فليصل ، ولا يبالي من وراء ذلك)) [رواه مسلم: ۱۱۱۱].

سُتره ته مونځ کول: موسى بن طلحة دخپل پلار نه روایت نقل کوی، چی رسول الله ﷺ فرمائیلی دی: کله چی یو تن تاسو کښی خپلی مخه ته د کجاوی د آخرنی لرگی په مقدار سُتره کیردی نو مونځ دی ورته وکړی، بیا که د سُتری نه اخواء څوک تیریري هیڅ باک نشته.

سُتره: هر هغه شی دی، چی مونځ کونکی ئی خپلی مخکښی ته وگرځوی مثلا دیوال، ستن، وغیره ددی معنی

داده «د پالان آخري حصه چي تقريباً د يوي سنگلي په مقداروی».

۱۸ - **الإقعاء بين السجدين:** عن أبي الزبير أنه سمع طاووساً يقول: قلنا لابن عباس رضي الله عنه في الإقعاء على القدمين، فقال: ((هي السنة)) فقلنا له: إنا لنراه جفاء بالرجل، فقال ابن عباس: ((بل هي سنة نبيك صلى الله عليه وسلم)) [رواه مسلم: ۱۱۹۸].

دوه سجدو مينځ کښي دخپو په پوندو کيناستل: أبو زبير د طاووس نه اوريدلی دی، هغه وئيل مونږه د عبدالله بن عباس رضي الله عنهما نه د سجدو مينځ کښي دخپو په پوندو د کيناستلو باره کښي تپوس وکړو، هغه ووئيل: دا سنت طريقه ده مونږه ابن عباس رضي الله عنه ته وفرمايل: چي داسي قسمه ناسته مونږه د يو انسان دپاره کم عقلي او سادگي گنږو، ابن عباس رضي الله عنه ووئيل «بلکه دا خوستاسو د نبي صلى الله عليه وسلم سنت طريقه ده».

۱۹ - **التورك في التشهد الثاني:** عن أبي حميد الساعدي - رضي الله عنه - قال: ((كان رسول الله صلى الله عليه وسلم إذا جلس في الركعة الأخيرة، قدم رجله اليسرى، ونصب الأخرى، وقعد على مقعدته)) [رواه البخاري: ۸۲۸].

دویم تشهد کنبی تورک باندی کیناستل: ابوحمید ساعدی رضی اللہ عنہ فرمائی: رسول اللہ ﷺ چی کله به آخرنی رکعات کنبی کیناستلو نو گسه خپه به ئی مخکنبی کړه او بله خپه به ئی ودروله او آخرنی حصه (کوناتی) باندی به کیناستلو.

۲۰- **الإكثار من الدعاء قبل التسليم**: عن عبدالله بن عمر - رضي الله عنها - قال: (كنا إذا كنا مع النبي ﷺ ... إلى أن قال: (ثم ليتخير من الدعاء أعجبه إليه فيدعو) [رواه البخاري: ۸۳۵].

د سلام نه مخکنبی ډیری دعاگانی کول: عبدالله بن عمر رضی اللہ عنہ فرمائی: «مونږه چی کله د نبی ﷺ سره ملگری وو.....تردی چی وے فرمائیل: بیا دی دعاگانی غوره کړی کومی چی ورته ډیری خوښه وي هغه د الله تعالی نه وغواړی.

۲۱- **أداء السنن الرواتب**: عن أم حبيبة رضي الله عنها، أنها سمعت رسول الله - ﷺ يقول: ((ما من عبد مسلم يصلي لله كل يوم ثنتي عشرة ركعة تطوعاً غير الفريضة، إلا بنى الله له بيتاً في الجنة)) [رواه مسلم: ۱۶۹۶].

سنت رواتب اداء کول: أم حبيبة رضي الله عنها د رسول الله ﷺ نه اوریدلی دی، چی رسول الله ﷺ وفرمائیل: نشته یو

مسلمان بنده چی هره ورخ د الله تعالی دپاره دولس (۱۲) رکعاته د زړه په خوشحالی سره آداء کړی، د فرض مونخ نه علاوه مگر د هغه دپاره به الله تعالی جنت کښی یو کور جوړ کړی.

سنن رواتب: په شپه او ورخ کښی دولس (۱۲) رکعاته دی، خلور (۴) رکعاته دماسپخین دمونخ نه مخکښی او دوه (۲) رکعاته تری روستو، دوه (۲) رکعاته د مابنام دمونخ نه روستو، دوه (۲) رکعاته دماسخوتن دمونخ نه روستو، او دوه (۲) رکعاته د سحر د مونخ نه مخکښی آداء کیری.

۲۲- **صلاة الضحی**: عن أبي ذر رضی الله عنه، عن النبي صلی الله علیه و آله - أنه قال: ((یصبح علی کل سلامی (أي: مفصل) من أحدکم صدقة، فکل تسبیحة صدقة، وکل تحميدة صدقة، وکل تهلیلة صدقة، وکل تکبيرة صدقة، وأمر بالمعروف صدقة، ونهی عن المنکر صدقة، ویجزیء من ذلك رکعتان یرکعهما من الضحی)) [رواه مسلم: ۱۶۷۱].

دچاشت مونخ کول: ابو ذر رضی الله عنه د نبی صلی الله علیه و آله نه روایت نقل کړیدی، چی یقینا نبی صلی الله علیه و آله فرمائیلى دی: هر یو تن تاسو کښی چی صبا کړی د هغه په هر جوړ باندى صدقه لازمه وی، سبحان الله وئیل صدقه ده، الحمد لله وئیل صدقه ده،

لا اله الا الله وئیل صدقه ده، الله اکبر وئیل صدقه ده ، د نیکی حکم کول او د بدئی نه منع کول صدقه ده ، او دوه رکعاته مونخ ددینه کافی کیری چی د چاشت په وخت کبسی آداء کړی شی، ددی مونخ دپاره غوره وخت چی کله د ورخی نمر اوچت شی ، گرمی سخته شی او آخرنی وخت ئی د غرمی پوری دے ، کم مقدار ددی مونخ دوه رکعاته دی او د ډیر دپاره ئی حد ندی معلوم خومره چه انسان کوله شی.

۲۳- **قیام اللیل** : عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله ﷺ - سئل : أي الصلاة أفضل بعد المكتوبة ، فقال : ((أفضل الصلاة بعد الصلاة المكتوبة ، الصلاة في جوف الليل)) [رواه مسلم: ۲۷۵۶].

دشي مونخ (تهجد) : ابوهریره رضي الله عنه فرمائی د رسول الله ﷺ نه تپوس وکړے شو چه د فرض مونخ نه پس غوره مونخ کوم یو دی ؟ نبی ﷺ وفرمائیل: د شپي په خه حصه کبسی مونخ کول.

۲۴- **صلاة الوتر** : عن ابن عمر رضي الله عنهما ، أن النبي ﷺ - قال : ((اجعلوا آخر صلاتكم بالليل وترًا)) [متفق عليه: ۹۹۸ - ۱۷۵۵].

د وتر مونخ : د عبد الله بن عمر رضي الله عنهما نه نقل دی ،
چې نبی ﷺ فرمائیلى دی : د شپي آخرنی مونخ و تر و گرځوی.

۲۵- **أداء صلاة النافلة في البيت** : عن جابر - رضي الله عنه - قال : قال رسول الله ﷺ : ((إذا قضي- أحدكم الصلاة في مسجده ، فليجعل لبيته نصيباً من صلاته ، فإن الله جاعل في بيته من صلاته خيراً)) [رواه مسلم: ۱۸۲۲] .

کور کبسی نفلی مونخ اداء کول : جابر رضي الله عنه فرمائی چې رسول الله ﷺ فرمائیلى دی : کله چې یوتن جومات کبسی مونخ آداء کړی ، نو د خپل مونخ نه دی د کور دپاره څه حصه وساتي ځکه الله تعالی ددی مونخ د وجی نه دده په کور کبسی خیر او برکت گرځوی.

۲۶- **الصلاة في النعلين إذا تحققت طهارتهما** : سئل أنس بن مالك رضي الله عنه : أكان النبي - ﷺ - يصلي في نعليه؟ قال: (نعم) . [رواه البخاري: ۳۸۶] .

په پيزار کبسی مونخ کول چې پاکوالی ئي ثابت وی : د انس بن مالک رضي الله عنه نه تپوس وکړې شو، آیا نبی ﷺ په پيزار کبسی مونخ کولو، انس بن مالک رضي الله عنه وفرمائل : هاؤ.

۲۷- الصلاة في مسجد قباء: عن ابن عمر - رضي الله عنهما - قال: (كان النبي - ﷺ - يأتي قباء راكباً و ماشياً) زاد ابن نمير: حدثنا عبيدالله، عن نافع: (فيصلي فيه ركعتين). [متفق عليه: ۱۱۹۴ - ۳۳۹۰].

مسجد قباء کبني مونخ کول: عبد الله بن عمر رضي الله عنها فرمائی نبی ﷺ قباء ته په سورلئ باندی او کله پیاده راتللو، عبيدالله دنافع نه نقل کوی چه (دوه رکعاته مونخ به ئي پکبني کولو).

۲۸- الجلوس في المصلى بعد صلاة الفجر حتى تطلع الشمس: عن جابر بن سمرة رضي الله عنه: (أن النبي - ﷺ - كان إذا صلى الفجر جلس في مصلاه حتى تطلع الشمس حسناً). [رواه مسلم: ۱۵۲۶].

د سحر د مونخ نه پس دخپل مانخه په خائے باندی تر نمرراختو پوری کیناستل: جابر بن سمرة رضي الله عنه فرمائی: يقينا نبی ﷺ به چی کله د سحر مونخ اداء کړو نو دخپل مانخه په خائئ باندی به کیناستلو تردی چی نمر به خائسته راوختول.

۲۹- الاغتسال يوم الجمعة: عن ابن عمر - رضي الله عنهما - قال: قال رسول الله ﷺ: ((إذا جاء أحدكم الجمعة فليغتسل)) [متفق عليه:

د جمعی د ورځی غسل کول: عبدالله بن عمر رضي الله عنهما فرمائی، چی رسول الله ﷺ فرمائیلی دی: «کله چی یوتن تاسو کنبی د جمعی مونځ له راځی نو غسل دی وکړی.

۳۰- **التبکیر إلى صلاة الجمعة**: عن أبي هريرة -رضي الله عنه- قال: قال رسول الله ﷺ: ((إذا كان يوم الجمعة ، وقفت الملائكة على باب المسجد ، يكتبون الأول فالأول ، ومثل المهجر (أي: المبكر) كمثل الذي يهدي بدنة ، ثم كالذي يهدي بقرة ، ثم كبشاً ، ثم دجاجة ، ثم بيضة ، فإذا خرج الإمام طواوا صحفهم ، ويستمعون الذكر)) [متفق عليه: ۹۲۹ - ۱۹۶۴].

د جمعی مونځ ته وختی راتلل: ابوهریره رضي الله عنه فرمائی، چی رسول الله ﷺ فرمائیلی دی: کله چی د جمعی مبارکه ورځ شی، د جومات په دروازو باندی ملائک ودریږی، د اولنو راتلونکو خلقو نومونه لیکي، د اول راتلونکي مثال پشان د هغه چا دی چی اوبنه صدقه کړی بیا ورپسی د راتلونکي مثال د هغه چا پشان دی چی غوا صدقه کړی، بیا مثال پشان د صدق د گډ بیا پشان د چرگی، بیا پشان د صدق د آگي (انډه) أجروی نو کله چه امام د خطبي دپاره راوځی ملائک خپلی صحيفی راغونډی کړی، او د الله تعالی ذکر (خطبي) ته غوږ ونیسی.

۳۱- **تحري ساعة الإجابة يوم الجمعة:** عن أبي هريرة رضي الله عنه، أن رسول الله ﷺ - ذَكَرَ يوم الجمعة فقال: ((فيه ساعة، لا يوافقها عبد مسلم، وهو قائم يصلي، يسأل الله تعالى شيئاً، إلا أعطاه إياه)) وأشار بيده يقللها. [متفق عليه: ۹۳۵ - ۱۹۶۹].

د جمعی په ورځ د دعاء د قبلیدلو وخت لتول: ابوهریره رضي الله عنه فرمائی دی: چي یقیناً رسول الله ﷺ د جمعی ورځ یاده کړه وي فرمائیل: «پدی ورځ کنبی یو داسی وخت دی چي ددی سره نه موافق کیږی یو مسلمان بنده چي په مونځ ولاړ وی او د الله تعالی نه څه غواړی مگر الله تعالی به هغه خامخا ورکوی» په لاس باندی ئی اشاره وکړه چه دا وخت ډیر کم دی.

۳۲- **الذهاب إلى مصلى العيد من طريق، والعودة من طريق آخر:** عن جابر رضي الله عنه - قال: ((كان النبي ﷺ - إذا كان يوم عيد خالف الطريق)) [رواه البخاري: ۹۸۶].

عیدگاه ته په یو لار تلل او په بله لار راتلل: جابر رضي الله عنه فرمائی: د اختر په ورځ به نبی ﷺ لار بدلوله. (یعنی د اختر مونځ له به په یوه لار تللو بیا به په بله لار راتللو).

۳۳- الصلاة على الجنابة: عن أبي هريرة -رضي الله عنه- قال: قال رسول الله ﷺ: ((من شهد الجنابة حتى يصلى عليها فله قيراط، ومن شهدا حتى تدفن فله قيراطان)) قيل: وما القيراطان؟ قال: ((مثل الجبلين العظيمين)) [رواه مسلم: ۲۱۸۹].

دجنازی مونخ کول : ابو هريره ﷺ فرمائی، چي رسول الله ﷺ فرمائیل دی : «خوک چه جنازی ته حاضر شی تردی چي د جنازی مونخ آداء کړي شی دهغه دپاره یو قیراط أجر دي او خوک چي جنازی ته حاضر شی تردی چه مړي دفن شی د هغه دپاره دوه قیراطه أجر دي» تیوس وکړے شو چه قیراط خه شی دے؟ نبی علیه السلام وفرمائیل : «د دوه غتو غرونو پشان أجر».

۳۴- زیارة المقابر: عن بريدة -رضي الله عنه- قال: قال رسول الله ﷺ: ((كنت نهيتكم عن زيارة القبور فزوروها... الحديث)) [رواه مسلم: ۲۲۶۰].

دقبرونو زیارت کول : بریده ﷺ فرمائی چي رسول الله ﷺ فرمائیل دی: «د قبرونو د زیارت نه ما تاسو منع کړی ویئ اوس ئی زیارت کویئ.....»

یادگیرنه: د زنانو دپاره مقبروته تلل حرام دی لکه څنگه چې د ابن باز او نورو علماؤ رحمهم الله فتوی ده .

۳۵- **صلاة الاستخارة:** عن جابر بن عبد الله - رضي الله عنه - قال: (كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يُعَلِّمُنَا الاستخارة في الأمور كما يعلمنا السورة من القرآن) [رواه البخاري: ۱۱۶۲].

د استخاری مونځ: جابر بن عبد الله رضي الله عنه فرمائي: رسول الله صلى الله عليه وسلم مونږه ته په ټولو کارنو کښی استخاره داسی ښودله لکه څنگه چې به ئی مونږه ته د قرآن یو سورت راښودلو. د استخاری مسنون طریقې: اول به دوه رکعاته نفل مونځ وکړی بیا به دادعاء ووائی ترجمه: اے الله! زه ستانه ستا د علم په وسیله د خیر طلب کوم, ستا د قدرت په وسیله ستانه طاقت غواړم, ستانه ستا د عظیم فضل طلبگاریم, ته قدرت والا ئی, زما هیڅ قدرت نشته, ته علم والا ئی زما سره هیڅ علم نشته, او ته په ټولو پټو څیزونو باندی پوهه ئی, اے الله! که چرته ته پوهه ئی چه زما دا کار (د کوم کار دپاره چه استخاره کوی دهغه حاجت نوم به واخلي او یا به زړه کښی راوی) زما د دین, دنیا او دا کار د انجام په اعتبار سره زما دپاره بهتره وی, زما دپاره دا مقرر کړی او ددی حاصلول زما دپاره آسان کړی او بیا پکښی زما دپاره برکت هم واچوه, او که چرته ته پوهه ئی چې دا کار زما د دین, دنیا

او د انجام په اعتبار سره بد وی نو دا کار زمانه لری کپری او ما
ددی کار نه لری کپری او زما دپاره خیر او برکت وگرځوي کوم
ځائی کښی چی وی او ما هم ورباندی مطمئن کپری.

د روژی سنت طریقی

۳۶- **السحور**: عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((تسحروا؛ فإن في السحور بركة)) [متفق عليه: ۱۹۲۳ - ۲۵۴۹].

پیشمنی (صباناری): أنس رضي الله عنه فرمائی رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائیل دی: پیشمنی کوئی حُکھ چی پیشمنی کنبی برکت وی.

۳۷- **تعجيل الفطر** ، وذلك إذا تحقق غروب الشمس : عن سهل بن سعد رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((لا يزال الناس بخير ما عجلوا الفطر)) [متفق عليه: ۱۹۵۷ - ۲۵۵۴].

روژه ماتولو کنبی جلدی کول کله چی د نمر پریوتل صحیح ثابت شی: سهل بن سعد رضي الله عنه فرمائی، رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائیل دی: «همیشه به خلق په خیر وی ترخو چی په روژه ماتولو کنبی جلدی کوی.

۳۸- **قيام رمضان** : عن أبي هريرة رضي الله عنه، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((من قام رمضان إيمانًا واحتسابًا غُفر له ما تقدم من ذنبه)) [متفق عليه: ۱۷۷۹-۳۷]

په رمضان کښې تراویح کول: ابوهریره رضی اللہ عنہ فرمائی: یقیناً رسول الله ﷺ فرمائیلى دى: چا چي د رمضان قیام (تراویح) د ایمان د وجي نه او د ثواب په نیت وکړی، الله تعالى به ورته مخکښي گناهونه معاف کړي.

۳۹- الاعتكاف في رمضان ، وخاصة في العشر الأواخر منه: عن ابن عمر - رضي الله عنهما - قال: ((كان رسول الله ﷺ يعتكف العشر - الأواخر من رمضان)) [رواه البخاري: ۲۰۲۵] .

رمضان کښې خاصکر په آخره عشره کښې اعتکاف کول: ابن عمر رضي الله عنهما فرمائی: رسول الله ﷺ به د رمضان په آخرنی لسو ورځو کښې اعتکاف کولو.

۴۰ - صوم ستة أيام من شوال: عن أبي أيوب الأنصاري رضی اللہ عنہ، أن رسول الله ﷺ قال: ((من صام رمضان ، ثم أتبعه ستاً من شوال، كان كصيام الدهر)) [رواه مسلم: ۲۷۵۸]

د شوال د میاشتی شپږ روژي نیول: ابو أيوب انصاری رضی اللہ عنہ فرمائی: یقیناً رسول الله ﷺ فرمائیلى دى: څوک چي د رمضان روژي ونیسی او بیا ورپسې د شوال شپږ روژي ونیسیء داداسی شوه لکه چی گویا که د ټول کال ورژي ئی ونیولی.

۴۱ - صوم ثلاثة أيام من كل شهر: عن أبي هريرة - رضي الله عنه قال: ((أوصاني خليلي بثلاث، لا أدعهن حتى أموت: صوم ثلاثة أيام من كل شهر، وصلاة الضحى، ونوم على وتر)) [متفق عليه: ۱۱۷۸-۱۶۷۲].

هره میاشت کنبی دری ورخی روژی : ابو هريرة رضي الله عنه فرمائی: زما دوست ماته د دریو خبرو وصیت کړی دی ، چی زه به ئی تر مرگه پوری نه پریردم : «هره میاشت کنبی دری ورخی روژی نیول ، د چاشت مونخ کول ، د خوب نه مخکنبی وترکول .

۴۲ - صوم يوم عرفة: عن أبي قتادة رضي الله عنه، أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم قال: ((صيام يوم عرفة، أحسب على الله أن يكفر السنة التي قبله، والسنة التي بعده)) [رواه مسلم: ۳۷۴۶].

دعرفی د ورخی روژه نیول : أبو قتاده رضي الله عنه فرمائی یقینا رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائیلی دی : «د عرفی د ورخی روژه باندي زه د الله تعالی نه امید ساتم چی یو کال مخکنبی او یو کال روستنی گناهونه معاف کړی.

۴۳ - صوم یوم عاشوراء؛ عن أبي قتادة - رضی اللہ عنہ قال: قال رسول الله ﷺ:
 ((صيام يوم عاشوراء، أحتسب على الله أن يكفر السنة التي قبله))
 [رواه مسلم: ۳۷۴۶].

دعاشوری د ورخی روژه : أبو قتاده رضی اللہ عنہ فرمائی ، رسول الله ﷺ فرمائیلی دی « د عاشوری د ورخی روژه باندی زه د الله تعالی نه امید ساتم چی یو کال مخکنبني گناهونه معاف کری.

د سفر سنت طریقی

۴۴ - **اختیار امیر فی السفر:** عن أبي سعيد، وأبي هريرة - رضي الله عنهما - قال: قال رسول الله ﷺ: ((إذا خرج ثلاثة في سفر فليؤمروا أحدهم)) [رواه أبو داود: ۲۶۰۸] .

د سفر دوران کښی امیر مقرر کول : د ابوسعید او ابو هريرة رضي الله عنهما دواړه وائی : رسول الله ﷺ فرمائیل دی: «کله چی دری کسان په سفر باندی روان شی یو دی پکښی امیر مقرر کړی.

۴۵ - **التكبير عند الصعود والتسبيح عند النزول:** عن جابر - رضي الله عنه - قال: ((كنا إذا صعدنا كبرنا، وإذا نزلنا سبحنا)) [رواه البخاري: ۲۹۹۴] .

اوجت خائی باندی د ختلو سره الله اکبر وئیل او بنکته خائی ته کوزیدوسره سبحان الله وئیل: جابر رضي الله عنه فرمائیل دی: «مونږه چی کله په اوجت خائی ختلو الله اکبر به مو وئیلو او کله چی به را کوزیدو سبحان الله به مو وئيله.

۴۶ - **الدعاء حين نزول منزل**: عن خولة بنت حكيم - رضي الله عنها - قالت: سمعت رسول الله ﷺ يقول: ((من نزل منزلاً ثم قال: أعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق ، لم يضره شيء ، حتى يرتحل من منزله ذلك)) [رواه مسلم : ٦٨٧٨] .

د پراؤ اچولوپه خائي کنبی دعاء : خوله بنت حکیم رضي الله عنها فرمائی : ما د رسول الله ﷺ نه اوریدلی دی چی فرمائیل ئی : «خوک چه یو خائی کنبی پراؤ واچوی او بیا دا دعاء وائی، ترجمه: (پناهی غوارم په پوره کلماتو د الله تعالی د ټول هغه شر نه چي الله تعالی پیداء کړی دی) هیخ خیز به ورله ضرر ورنکړی تردی چی ددی خای نه سفر باندی روان شی.

۴۷ - **البدء بالمسجد إذا قدم من السفر**: عن كعب بن مالك - رضي الله عنه - قال: ((كان النبي - ﷺ - إذا قدم من سفر بدأ بالمسجد فصلى فيه)) [متفق عليه : ٤٤٣-١٦٥٩] .

سفرنه د واپسی په وخت کنبی د جومات نه شروع کول: کعب بن مالک رضي الله عنه فرمائی: به چی کله د سفر نه راواپس شو اول شروع به ئی د جومات نه کوله نو مونخ به ئی پکنبی وکړو.

د جامو او د خوراک سنت طریقی

۴۸ - الدعاء عند لبس ثوب جدید: عن أبي سعيد الخدري - رضي الله عنه - قال: كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - إذا استجد ثوبا سماه باسمه: إما قميصًا، أو عمامة، ثم يقول: ((اللهم لك الحمد، أنت كسوتنيه، أسألك من خيره، وخير ما صنع له، وأعوذ بك من شره، وشر ما صنع له)) [رواه أبو داود: ۴۰۲۰].

د نوی جامی اغستلوپه وخت کنبی دعاء: أبو سعيد خدری رضي الله عنه فرمائی: رسول الله صلى الله عليه وسلم چی نوی جامی به واچولی هغی نوم به ئی واغستو، مثلا قمیص یا پتکی، بیا به ئی دا دعا ووئیلی: اے الله! تا لره ټول حمدونه دی، تا دا جامی ماته راواغستولی زه ستانه ددی د خیر سوال کوم او د هغه خیر چی دا ورله جوړه شوی ده، او پناهی غوارم تا پوری ددی د شر نه او د هغه شر نه چه دا ورله جوړه شوی ده.

۴۹ - لبس النعل باليمين: عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((إذا انتعل أحدكم فليبدأ باليمنى، وإذا خلع فليبدأ بالشمال، ولينعلهما جميعًا، أو ليخلعهما جميعًا)) [متفق عليه: ۵۸۵۵ - ۵۴۹۵].

پیزار اچولو کنبی نبی خپه مخکنبی کول : أبو هريره رضی اللہ عنہ
 فرمائی : رسول الله ﷺ فرمائیلى دى : «کله چي یو تن تاسو
 کنبی پیزار اچوی اول شروع د نبی خپی نه وکړی ، او
 کله چه پیزار اوباسي نو شروع د د گسی خپی نه وکړی ،
 او یا د دواړه په یوځای په خپو کړی او یا د په یوځای
 وباسی (یعنی یوه خپلی اچول او بله نه اچول جائز ندی) .

۵۰- التسمية عند الاكل: عن عمر بن أبي سلمة - رضی اللہ عنہ - قال: كنت في
 حجر رسول الله ﷺ - وكانت يدي تطيش في الصفحة ، فقال لي: «يا
 غلام سم الله ، وكل بيمينك ، وكل مما يليك» [متفق عليه: ۵۳۷۶ - ۵۲۶۹] .

خوراک په بسم الله سره شروع کول : عمر بن ابی سلمه رضی اللہ عنہ
 فرمائی : زه د رسول الله ﷺ په تربیت کنبی ووم ، زما لاس به
 په کاسه کنبی گیر چاپیره گرځیدو ، ما ته رسول الله صلی الله
 علیه وسلم وفرمایل : «اے هلکه ! د الله په نوم سره خوراک
 شروع کړه ، په نبی لاس خوراک کوه ، او د خپلی مخکنبی نه
 خوراک کوه.

۵۱ - حمد الله بعد الاكل والشرب: عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ((إن الله ليرضى عن العبد أن يأكل الأكلة فيحمده عليها ، أو يشرب الشربة فيحمده عليها)) [رواه مسلم: ۶۹۳۲] .

د خوراک خبناک نه روستو د الله تعالی حمد وئیل : أنس بن مالک رضي الله عنه فرمائی : رسول الله ﷺ فرمائی دی : یقینا الله تعالی د خپل بنده نه خوشحالیږی چي بنده خوراک وکړی او د الله تعالی حمد بیان کړی او یا خبناک وکړی او د الله تعالی حمد بیان کړی.

۵۲ - الجلوس عند الشرب: عن أنس رضي الله عنه، عن النبي ﷺ: ((أنه نهى أن يشرب الرجل قائماً)) [رواه مسلم: ۵۲۷۵] .

ناسته باندي اوبه خبناک: أنس رضي الله عنه د نبی صلی الله علیه وسلم ارشاد نقل کوي : «یقینا نبی ﷺ منع کړی ده چي یو سرے په ولاړه باندي اوبه وخبناکي .

۵۳ - المضمضة من اللبن: عن ابن عباس رضي الله عنه، أن رسول الله ﷺ شرب لبناً فمضمض، وقال: ((إن له دسماً)) [متفق عليه: ۷۹۸-۵۶۰۹] .

د پیوو (شودو) خنبکو نه پس مضمضه کول (خوله کنبی اوبه اچول): د ابن عباس رضي الله عنهما نه روایت دي ، رسول الله ﷺ پئی وخنسکل بیا ئی مضمضه وکړه ، او بیا ئی وفرمایل : ددي دپاره غوروالی دی .

۵۴ - **عدم عيب الطعام**: عن أبي هريرة - رضي الله عنه قال: ((ما عاب رسول الله ﷺ طعاماً قط ، كان إذا اشتهاه أكله ، وإن كرهه تركه)) [متفق عليه: ۵۴۰۹]
[۵۳۸۰ -]

خوراک کنبی عیب نه لټول : أبو هريره رضي الله عنه فرمائی : چرته هم رسول الله ﷺ خوراک ته بد ندی وئیلې ، که خوښ به ئی شو خوراک به ئی وکړو او که خوښ به ئی نشو پریښودو به ئی .

۵۵ - **الاکل بثلاثة أصابع**: عن كعب بن مال - رضي الله عنه قال: ((كان رسول الله ﷺ يأكل بثلاث أصابع ، ويلعق يده قبل أن يمسحها)) [رواه مسلم: ۵۲۹۷]

دری گوتو باندی خوراک کول: کعب بن مالک رضي الله عنه فرمائی: چی رسول الله ﷺ دری گوتو باندی خوراک کولو، گوتی به ئی د پاکولو نه مخکنبی خپلی خټلی .

۵۶- **الشرب والاستشفاء من ماء زمزم**: عن أبي ذر - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - عن ماء زمزم: ((إنها مباركة، إنها طعام طعم)) [رواه مسلم: ۶۳۵۹] وزاد الطيالسي: ((وشفاء سقم)).

د زمزم اوبه خبىكل او شفاء ورباندى حاصلول: ابو ذر رضي الله عنه فرمائى، رسول الله صلى الله عليه وسلم د زمزم د اوبو باره كنبى فرمائىلى دى: دا اوبه مباركى دى د اوږى دپاره خوراك دى او د مريض دپاره شفاء ده.

۵۷- **الاكل يوم عيد الفطر قبل الذهاب للمصلى**: عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: ((كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - لا يغدو يوم الفطر حتى يأكل تمرات)) وفي رواية: ((ويأكلهن وتراً)) [رواه البخاري: ۹۵۳]

دوركوټى اختر په ورځ عيدگاه ته د تللو نه مخكنبى خوراك كول: انس بن مالك رضي الله عنه فرمائى: رسول الله صلى الله عليه وسلم به د وركوټى اختر په ورځ (عيدگاه) ته نه تللو تر دى پورى چى څو كهجورى وخورى « بل روايت كنبى راغلى دى (طاق كهجورى به ئى خورلى).

ذکر او دعاء

۵۸- **الإكثار من قراءة القرآن** : عن أبي أمامة الباهلي رضي الله عنه - قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: ((اقرأوا القرآن ، فإنه يأتي يوم القيامة شفيعًا لأصحابه)) [رواه مسلم: ۱۸۷۴] .

دقران ڊير تلاوت ڪول : ابو امامه رضي الله عنه فرمائي: ما د رسول الله صلى الله عليه وسلم نه اوريدلي دى ، هغه فرمائيل: «قرآن لولئ ، يقينا قرآن به د قيامت په ورځ خپلو لوستونكو دپاره سفارش كوي.

۵۹- **تحسين الصوت بقراءة القرآن** : عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أنه سمع رسول الله صلى الله عليه وسلم - يقول: ((ما أذن الله لشيء ما أذن لنبى حسن الصوت ، يتغنى بالقرآن يجهر به)) [متفق عليه: ۵۰۲۴ - ۱۸۴۷] .

د قران په تلاوت باندی آواز خائسته ڪول : ابو هريره رضي الله عنه د رسول الله صلى الله عليه وسلم نه اوريدلى دى ، هغه به فرمائيل : الله تعالى هيڅ يوڅيز دومره توجه سره ندى اوريدلى لکه څومره توجه چي د خپل نبى صلى الله عليه وسلم په خائسته آواز باندی تلاوت ته ڪړى ده.

۶۰- **ذكر الله على كل حال** : عن عائشة - رضي الله عنها - قالت: ((كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يذكر الله على كل أحيانه)) [رواه مسلم: ۸۲۶] .

د الله تعالى ذکر په هر حال باندی کول : عائشه رضي الله عنها فرمائی ، رسول الله ﷺ به د الله تعالى ذکر هر وخت کبسی کولو.

٦١- التسييح: عن جویریة رضي الله عنها ، أن رسول الله - ﷺ - خرج من عندها بكرة حين صلى الصبح، وهي في مسجدها، ثم رجع بعد أن أضحى، وهي جالسة، فقال: « ما زلت على الحال التي فارقتك عليها ؟ » قالت: نعم، قال النبي ﷺ: « لقد قلتُ بعدك أربع كلماتٍ ، ثلاث مراتٍ ، لو وُزنتُ بها قلتُ منذ اليوم لَوَزَنَتْهُنَّ : سبحان الله وبحمده ، عدد خلقه ، ورضا نفسه ، وزنة عرشه ، ومداد كلماته »

[رواه مسلم: ٢٧٢٦]

د الله تعالى پاکی بیانول : جویریة رضي الله عنها نه روایت دی ، رسول الله ﷺ یوه ورځ سحر وختی ددی د خواء نه اووتلو کله ئی چی د سحر مونځ وکړو او جویریة رضي الله عنها د خپل مونځ په ځائی کبسی ناسته وه بیا د چاشت د مونځ په وخت کبسی راواپس شو او جویریة رضي الله عنها په خپل ځائی ناسته وه ، رسول الله ﷺ وفرمائیل: ته همیشه په هغه حال ئی په کوم حال چه زه ستانه جدا شوی ووم ؟ هغی وفرمائیل : هاؤ، نبی صلی الله علیه وسلم وفرمائیل : یقینا ما ستانه پس

څلور کلمات درې ځل وئیلی دی ، که چرته دا کلمات وتلی (وزن) شی د هغه کلماتو سره چه تا تر اوسه پوری وئیلی دی ، دغه څلور کلمات به وزندهاره شی، ترجمه: پاکي ده د هر عیب نه الله تعالی لره سره د حمد د هغه نه په شمیر د مخلوق دالله تعالی باندي، په اندازه د رضا د ذات د الله تعالی باندي، په مقدار د وزن د عرش دالله تعالی باندي او په مقدار د سیاهی دکلیمو د الله تعالی باندي.

۶۲ - **تشمیت العاطس:** عن أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((إذا عطس أحدكم فليقل: الحمد لله ، وليقل له أخوه أو صاحبه: يرحمك الله. فإذا قال له: يرحمك الله ، فليقل: يهديكم الله ويصلح بالكم)) [رواه البخاري: ۶۲۲۴]

د پرينجی جواب ورکول: أبوهريره رضي الله عنه فرمائي چي رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائيلى دى: كله چي يو تن په تاسو كښى پرينجى وكړى نو الحمد لله دى وواى، او ورور يا ملكرى دى ورله جواب ورکړى «يرحمك الله» (الله دى پته رحم وكړى) پرينجى كونكى دى ورته وواى « يهديكم الله ويصلح بالكم » (الله تعالی دى درته هدايت وكړى او ټول احوال دى الله صالحه كړه.

٦٣- الدعاء للمريض: عن ابن عباس رضي الله عنهما، أن رسول الله ﷺ دخل على رجل يعوده، فقال ﷺ: ((لا بأس طهور، إن شاء الله)) [رواه البخاري: ٥٦٦٢]

مريض دپاره دعاء: ابن عباس رضي الله عنهما فرمائی رسول الله ﷺ د یو سړی بیمار پرسی له ورغله وو هغه ته ئی وفرمائیل: «پرواه نشته دا مرض پاکواله د گناهونو دی که د الله تعالی خوښه شی.

٦٤- وضع اليد على موضع الألم، مع الدعاء: عن عثمان بن أبي العاص رضي الله عنه أنه شكأ إلى رسول الله ﷺ وجعاً يجده في جسده منذ أسلم، فقال له رسول الله ﷺ: ((ضع يدك على الذي يألم من جسدك وقل: باسم الله، ثلاثاً، وقل سبع مرات: أعوذ بالله وقدرته من شر ما أجد وأحاذر)) [رواه مسلم: ٥٧٣٧]

د دعاء په وخت کښی لاس د مریض په دردمند اندام کینسودل: عثمان بن ابی العاص رضي الله عنه رسول الله ﷺ ته د خپل بدن د درد شکایت وکړو، د کله نه چه اسلام قبول کړی دی، رسول الله ﷺ ورته وفرمائیل: خپل لاس د بدن په هغه اندام کیرده کوم چی درد مند دی، او دری ځل «بسم الله» اووایه او بیا اووه (٧) ځله دا دعاء اووایه ترجمه: (زه پناهي غواړم په الله تعالی سره او دهغه

په قدرت سره د هغه درد نه چه زه ئی مونده کوم او زه تری
یریرم.

۶۵ - الدعاء عند سماع صياح الديك ، والتعوذ عند سماع نهيق الحمار: عن
أبي هريرة رضي الله عنه ، أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((إذا سمعتم صياح الديكة
فاسألوا الله من فضله ، فإنها رأت ملكًا ، وإذا سمعتم نهيق الحمار
فتعوذوا بالله من الشيطان ، فإنها رأت شيطانًا)) [متفق عليه: ۳۳۰۳ - ۶۹۲۰].

د چرگ بانگ په وخت کنبی دعاء او د خر د آواز
(خناری) اوریدلو په وخت کنبی پناهی غوښتل: ابو هریره
رضي الله عنه فرمائی ، یقینا نبی صلى الله عليه وسلم فرمائیلی دی: کله چی د چرگ
بانگ واورئ نو د الله تعالی نه د هغه فضل وغوارئ ، یقیناً
دی (چرگ) ملائک ولیدل ، او کله چی د خر آواز (خناری)
واورئ ، نو الله تعالی پوری پناهی وغوارئ د شیطان رتلی
شوی نه ، یقینا دی (خر) شیطان لیدلی دی.

۶۶ - الدعاء عند نزول المطر: عن عائشة رضي الله عنها ، أن رسول
الله صلى الله عليه وسلم - كان إذا رأى المطر قال: ((اللهم صيبًا نافعًا)) [رواه البخاري:

د باران په وخت کښی دعاء : عائشه رضي الله عنها نه روایت دی ، یقینا رسول الله ﷺ چی کله باران ولیدلو دا دعاء به ئی وئيله : ترجمه : «اے الله مونږه باندي فائده مند باران را وواره وئ .

۶۷- ذکر الله عند دخول المنزل : عن جابر بن عبد الله -رضي الله عنه- قال : سمعت النبي -ﷺ- يقول : ((إذا دخل الرجل بيته فذكر الله - عز وجل - عند دخوله ، وعند طعامه ، قال الشيطان : لا مبيت لكم ولا عشاء ، وإذا دخل فلم يذكر الله عند دخوله ، قال الشيطان : أدركتم المبيت ، وإذا لم يذكر الله عند طعامه ، قال : أدركتم المبيت والعشاء)) [رواه مسلم : ۵۲۶۲] .

کورته د ورداخلیدو دعاء : جابر بن عبد الله رضي الله عنه فرمائی : ما د رسول الله ﷺ نه اوریدلی دی چی رسول الله ﷺ وفرمائیل : «کله چه یو تن کورته داخل شی ، او د الله تعالی ذکر وکړی (یعنی الله تعالی یاد کړی) کورته د ورتللو په وخت کښی او د خوراک په وخت کښی ، شیطان (خپلو ملگروته) وائی ، نه ستاسو دپاره د شپي ځائی شته او نه د شپي خوراک شته » او کله چی یو تن کورته داخل شی ، او ورداخلیدلو په وخت کښی د الله تعالی ذکر ونه کړی ،

شیطان وائی : تاسو د شپی خائی پیداء کړو ، او کله چی د خوراک په وخت کنبی د الله ذکر ونه کړی ، شیطان (خپلو ملکروته) وائی ، تاسو د شپی خائی هم پیداء کړو او د شپی خوراک هم پیداء کړو.

۶۸- ذکر الله في المجلس: عن أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((ما جلس قوم مجلساً لم يذكروا الله فيه ، ولم يُصلوا على نبيهم ، إلا كان عليهم ترة (أي: حسرة) فإن شاء عذبهم ، وإن شاء غفر لهم)) [رواه الترمذي: ۳۳۸۰].

مجلس کنبی د الله تعالی ذکر: ابو هریره رضي الله عنه فرمائی: نبی صلى الله عليه وسلم فرمائیلی دی: «خلق نه کیني په یو خای د ناسته کنبی چی الله تعالی په کنبی یاد نه کړی او نه په خپل نبی صلى الله عليه وسلم باندی درود ووائی ، مگر دا مجلس به په دوی باندی تاوان وی ، که د الله تعالی خوښه شی عذاب به ورکړی او که د هغه خوښه شی بخنه به ورته وکړی.

۶۹- الدعاء عند دخول الخلاء: عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: كان النبي صلى الله عليه وسلم إذا دخل (أي: أراد دخول) الخلاء قال: ((اللهم إني أعوذ بك من الخبث والخبائث)) [متفق عليه: ۶۳۲۲-۸۳۱].

د بیت الخلاء داخلیدو دعاء : أنس بن مالک رضی اللہ عنہ فرمائی :
 نبی صلی اللہ علیہ وسلم به چی کله بیت الخلاء ته د داخلیدو اراده وکړه،
 دادعاء به ئی وئيله. ترجمه : (اے الله ! زه تا پوری د نارینه
 شیطانانو نه او د زنانه شیطانانو نه پناه غواړم) .

٧٠- الدعاء عندما تعصف الريح: عن عائشة رضی اللہ عنہا قالت: كان النبي
صلی اللہ علیہ وسلم إذا عصفت الريح قال: ((اللهم إني أسألك خيرها، وخير ما
 فيها، وخير ما أرسلت به، وأعوذ بك من شرها، وشر ما فيها، وشر
 ما أرسلت به)) [رواه مسلم: ٢٠٨٥]

د هواگانو رآلوتلو په وخت کښی دعاء : عائشه رضی الله
 عنها فرمائی : نبی صلی اللہ علیہ وسلم چی کله به هواگانی راغلی دا دعاء به ئی
 کوله : «اے الله ! زه ستانه ددی هواء د خیر سوال کوم او
 هغه خیر چی دی هواء کښی موجود دی او هغه خیر چی دا
 هواء ورباندی رالیرلی شوی ده ، او پناهی غواړم ددی هواء
 د شر نه او هغه شر چی پدی هواء کښی موجود دی او د
 هغه شر نه چی دا هواء ورباندی رالیرلی شوی ده .

٧١- الدعاء للمسلمين بظهر الغيب: عن أبي الدرداء رضی اللہ عنہ ، أنه سمع
 رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم يقول: ((من دعا لأخيه بظهر الغيب، قال الملك
 الموكَّلُ به: آمين، ولك بمثل)) [رواه مسلم: ٦٩٢٨].

مسلمانانو ته په وخت د غائب والی کنبی (پشي شاه دعاء کول : أبو الدرداء رضی الله عنه فرمائی : ماد رسول الله نه اوریدلی دی چی فرمائیل ئی : «چاچی خپل مسلمان رور ته پشي شاه دعاء وکړه ، هغه فریښته چی پدی کار مقرر کړی شوی ده فرمائی ، امین (یعنی الله دی دعاء قبوله کړه) او ستا دپاره دی هم ددی پشان وی.

۷۲- الدعاء عند المصيبة : عن أم سلمة - رضي الله عنها - أنها قالت ، سمعت رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يقول : ((ما من مسلم تصيبه مصيبة فيقول ما أمره الله : إنا لله وإنا إليه راجعون ، اللهم أجرني في مصيبي وأخلف لي خيراً منها - إلا أخلف الله له خيراً منها)) [رواه مسلم : ۲۱۲۶]

دمصیبت په وخت کنبی دعاء : أم سلمه رضي الله عنها فرمائی : ما د رسول الله صلى الله عليه وسلم نه اوریدلی دی چی فرمائیل ئی : «هیڅ یو مسلمان نشته چی مصیبت ورته ورسیري او هغه څه ووائی چه الله ورباندي امر کړی دی ترجمه : « یعنی مونږه د الله یو او مونږه ټول الله ته ورتلونکي یو، اے الله پدی مصیبت باندي ما ته اجر را کړی او ددینه غوره نائب را کړی» مگر الله تعالی به خامخا دهغه نه بهتره عوض ورکړی.

٧٣- **إفشاء السلام**: عن البراء بن عازب رضي الله عنه قال: ((أمرنا النبي صلى الله عليه وسلم بسبع ، ونهانا عن سبع: أمرنا بعيادة المريض ، ... وإفشاء السلام ، ... الحديث)) [متفق عليه: ٥١٧٥ - ٥٣٨٨].

سلام عام کول : براء بن عازب رضي الله عنه وائی چه نبی صلى الله عليه وسلم مونبره ته په اووه (٧) خیزونو امر کړی دے او د ووه (٧) خیزونو نه منع ئی کړی ده : امر ئی کړی دی د مریض په بیمار پرسئ باندی او د سلام په عام کولو ..

مختلفی سنت طریقی

۷۴- طلب العلم: عن أبي هريرة - رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((من سلك طريقاً يلتمس فيه علماً سهل الله له به طريقاً إلى الجنة)) [رواه مسلم: ۶۸۵۳].

د علم حاصلول : أبو هريره رضي الله عنه فرمائی ، رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائیلی دی : «خوک چه یوه لار باندى روان شی د علم د حاصلولو دپاره الله تعالی ورته ددی د وجی نه د جنت لاره آسانه وی.

۷۵- الاستئذان قبل الدخول ثلاثاً: عن أبي موسى الأشعري رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((الاستئذان ثلاث، فإن أذن لك، وإلا فارجع)) [متفق عليه: ۶۲۴۵-۵۶۳۳].

د داخلیدولو نه مخکنسی دری حله اجازت غوبنتل : ابو موسی الاشعري رضي الله عنه فرمائی : یقینا رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمائیلی دی : «اجازت غوبنتل دری حله دی ، که چرته اجازه درته وکړے شوه نو ورداخل شه اوکه اجازه ونه کړی شوه نو واپس شه.

۷۶- **تحنيك المولود** : عن أبي موسى الأشعري - رضي الله عنه - قال: ((وُلد لي غلام ، فأُتيت به النبي - صلى الله عليه وسلم - فسماه إبراهيم ، فحنكته بتمرّة ودعاه له بالبركة ... الحديث)) [متفق عليه: ۵۴۶۷ - ۵۶۱۵]

ماشوم له تحنيك (خوله خورى) كول : أبي موسى الأشعري رضي الله عنه فرمائی: «زماخوى پيدا شو ، ما هغه رسول الله صلى الله عليه وسلم ته رارو ، هغه ورله ابراهيم نوم كينبودو او كجهوره باندى ورله تحنيك وكړو (يعنى كجهوره ئى ورله خوله كنبى كينبودله) او د برکت دعاء ئى ورته وكړه.

* **تحنيك** : دپته وائى چه خوله كنبى خور خوراك وچكوله شى او د ماشوم خوله كنبى كينبودلى شي، غوره داده چي تحنيك په كجهوره وكړى شى.

۷۷- **العقيقة عن المولود**: عن عائشة - رضي الله عنها - قالت : ((أمرنا رسول الله - صلى الله عليه وسلم - أن نعق عن الجارية شاة ، وعن الغلام شاتين)) [رواه أحمد: ۲۵۷۶۴].

د ماشوم دطرفنه نه عقيقه (ذبحه) كول: عائشه رضي الله عنها فرمائی: رسول الله صلى الله عليه وسلم مونږ ته حكم كړي دي چي د جينئ

د طرفنه یو گډ (یا چیلی) ذبحه کړو او د هلک د طرفنه دوه گډان (یادوه چیلی) ذبح کړو.

۷۸- **کشف بعض البدن لیصیبه المطر**: عن أنس - رضی الله عنه - قال: أصابنا مع رسول الله - صلی الله علیه و آله - مطر . قال: فحسر رسول الله - صلی الله علیه و آله - عن ثوبه حتى أصابه من المطر ، فقلنا: يا رسول الله! لم صنعت هذا؟ قال: ((لأنه حديث عهد بربه)) [رواه مسلم: ۲۰۸۳] .

باران ته د بدن بعض حصه بنکاره کول : أنس رضی الله عنه فرمائی : مونږه د رسول الله صلی الله علیه و آله سره ملگری وو چی باران شروع شو، رسول الله صلی الله علیه و آله خپله جامه راغونډه کړه تردی چی باران د هغه بدن مبارک ته ورورسیدو ، مونږه ووئیل ، اے د الله رسوله ! دا کار دی ولی وکړو ، رسول الله صلی الله علیه و آله وفرمائیل : ځکه دا نوی نوی د خپل رب د خوانه راغلی دی.

۷۹- **عیادة المريض**: عن ثوبان ، مولى رسول الله صلی الله علیه و آله ، عن رسول الله صلی الله علیه و آله - قال: ((من عاد مریضا ، لم یزل فی حُرْفَة الجنة)) قیل : یا رسول الله ! وما حُرْفَة الجنة؟ قال: ((جناها)) [رواه مسلم: ۶۵۵۴] .

د مریض بیمارپرسی: ثوبان رضی الله عنه چی د رسول الله صلی الله علیه و آله آزاد شوی غلام وو، فرمائی رسول الله صلی الله علیه و آله فرمائیلی دی: «خوک چی د مریض بیمارپرسی وکړی د جنت په میوو کی به همیشه وي.

۸۰- التبسم: عن أبي ذر رضی الله عنه قال: قال لي النبي صلی الله علیه و آله: ((لا تحقرن من المعروف شيئاً، ولو أن تلقى أخاك بوجه طلق)) [رواه مسلم: ۶۶۹۰].

مسکئ کیدل: أبو ذر رضی الله عنه فرمائی: ما ته نبی صلی الله علیه و آله فرمائیلی دی: «هیخ نیکئ سپکه مه گنره اگر که د خپل ورورمسلمان سره په فراخه تندی باندى میلاودل ولی نوی.

۸۱- التزاور في الله: عن أبي هريرة رضی الله عنه، عن النبي صلی الله علیه و آله: ((أن رجلاً زار أخاً له في قرية أخرى، فأرصد الله له على مدرجته ملكاً (أي: أقعده على الطريق يرقبه) فلما أتى عليه قال: أين تريد؟ قال: أريد أخاً لي في هذه القرية قال: هل لك عليه من نعمة تربها؟ قال: لا، غير أني أحببته في الله عز وجل، قال: فإني رسول الله إليك، بأن الله قد أحبك كما أحببته فيه)) [رواه مسلم: ۶۵۴۹].

دیوبل ملاقات د الله دپاره کول: أبو هريره رضی الله عنه د نبی صلی الله علیه و آله نه روایت نقل کوي: «یو سړی د خپل مسلمان رور ملاقات له روان وو چه بل کلی کنبی اوسیدلو، الله تعالی یو فرنبته د

هغه په لاره باندې څوکیداره مقرر کړه ، هرکله چې راتیر شو (په فرېسته باندې) فرېستی ورته ووتلی : چرته ځی ؟ هغه سپری ورته ووتلی : هغه کلی کښې زما یو ورور دی د هغه ملاقات له ځم ، فرېستی ووتلی : آیا تا باندې د هغه څه احسان شته چې د هغه احسان د خلاصولو دپاره د هغه خواء له ورځی ؟ هغه ووتلی : نه ، صرف دوومره ده چې زه ورسره د الله تعالی دپاره محبت کوم ، فرېستی ووتلی : زه د الله تعالی د طرفنه استازی یم چه الله تعالی تا سره محبت کوی ، لکه څنگه چې ته د هغه سپری سره د الله تعالی دپاره محبت کوی .

۸۲- إعلام الرجل أخيه أنه يجبه : عن المقدم بن معدي كرب رضي الله عنه ، أن النبي ﷺ قال : ((إذا أحب أحدكم أخاه ، فليعلمه أنه يجبه))
[رواه أحمد: ۱۶۳۰۳] .

خپل مسلمان رور له خبر ورکول چې زه تاسره محبت کوم : مقدم بن معدي رضي الله عنه عنه فرمائی : يقينا نبي ﷺ فرمائیل دی: کله چې یوتن دخپل مسلمان رور سره محبت کوی، نو خبر دی ورکړی چې زه تاسره محبت کوم.

۸۳- **رد التثاؤب:** عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله ﷺ: ((التثاؤب من الشيطان، فإذا تثاءب أحدكم فليرده ما استطاع، فإن أحدكم إذا قال: ها، ضحك الشيطان)) [متفق عليه: ۳۲۸۹ - ۷۴۹۰].

دأربرمی (خوله وازی) واپس کول : ابوهریره رضي الله عنه فرمائی: رسول الله ﷺ فرمائیلی دی : آربرمی (أصیلی) د شیطان د طرفنه وی، کله چی یو تن په تاسو کنبی آربرمی (أصیلی) کوی واپس دی یی کړی خومره ئی چه طاقت وی، حکه کله چی یو تن ستاسو کنبی آواز وباسی (هآء) نو شیطان ورپسی خاندی.

۸۴- **إحسان الظن بالناس:** عن أبي هريرة رضي الله عنه، أن رسول الله ﷺ قال: ((إياكم والظن، فإن الظن أكذب الحديث)) [متفق عليه: ۶۰۶۷ - ۶۵۳۶].

خلقو باندى بنه گمان کول : ابو هریره رضي الله عنه فرمائی : یقینا رسول الله ﷺ فرمائیلی دی : «د بد گمانی نه حآن وساتی حکه بد گمانی ډیره دروغژنه خبره ده.

۸۵- **معاونة الأهل في أعمال المنزل:** عن الأسود قال: سألت عائشة - رضي الله عنها - ما كان النبي ﷺ يصنع في بيته؟ قالت: ((كان يكون في مهنة أهله (أي: خدمتهم)، فإذا حضرت الصلاة خرج إلى الصلاة)).

خپل اهل سره د کور په کارونو کښی مدد کول: أسود بن یزید وائی: ما د عائشه رضي الله عنها نه تپوس وکړو، چه نبی ﷺ به کور کښی څه کار کولو؟، هغه وفرمائیل: نبی ﷺ به د خپل کوروالو خدمت کولو چی د مونځ وخت به شو نو مونځ له به ووتلو.

۸۶- **سُنن الفطرة:** عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله ﷺ: ((الفطرة خمس، أو خمس من الفطرة: الختان، والاستحداد (حلق شعر العانة)، ونتف الإبط، وتقليم الأظفار، وقص الشارب)) [متفق عليه: ۵۸۸۹ - ۵۹۷].

فطری سنت: أبوهريرة رضي الله عنه فرمائی چی رسول الله ﷺ فرمائیل دي: فطری سنت پینځه دی یا د فطرت نه پینځه کارونه دی: خُتنه کول (یعني سنت)، د نامه نه لاندی وپخته لری کول، د تخرگونو وپخته لری کول، نوکان کت کول، او بریتان واره کول.

۸۷- **كفالة اليتيم:** عن سهل بن سعد رضي الله عنه، عن النبي - ﷺ - قال: ((أنا وكافل اليتيم في الجنة هكذا)). وقال بإصبعيه السبابة والوسطى. [رواه البخاري: ۶۰۰۵].

د یتیم پرورش کول : سهل بن سعد رضی اللہ عنہ فرمائی : نبی صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلی دی : «زه او د یتیم پرورش (کفالت) کونکے به په جنت کبني داسی یو، په مسواکئ او مینځنئ گوتو باندی اشاره ئی وکړه .

۸۸- **تجنب الغضب**: عن أبي هريرة رضی اللہ عنہ، أن رجلاً قال للنبي صلی اللہ علیہ وسلم: أوصني، قال: ((لا تغضب)) . فردد مرارًا، قال: ((لا تغضب)) [رواه البخاري: ۶۱۱۶] .

غصی نه ځان ساتل: أبو هريره رضی اللہ عنہ فرمائی : یو سپری نبی صلی اللہ علیہ وسلم ته اووئیل: ماته وصیت وکړه ، نبی صلی اللہ علیہ وسلم ورته وفرمائیل : «غصه مه کوه» هغه بار بار خپل تپوس کولو، نبی صلی اللہ علیہ وسلم ورله بار بار جواب ورکولو چي : « غصه مه کوه» .

۸۹- **البكاء من خشية الله**: عن أبي هريرة رضی اللہ عنہ ، عن النبي صلی اللہ علیہ وسلم - قال: ((سبعة يظلهم الله في ظله ، يوم لا ظل إلا ظله ... وذكر منهم : ورجل ذكر الله خالياً ففاضت عيناه)) [متفق عليه: ۶۶۰-۱۰۳۱] .

دالله تعالی د یری نه ژړل : ابو هريره رضی اللہ عنہ د نبی صلی اللہ علیہ وسلم نه نقل کوی چي نبی صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلی دی: اووه (۷) قسمه خلق دی الله تعالی به ورله دخپل سوری دلاندی ځائی ورکوی په هغه

ورخ چي د الله تعالى د سوری نه علاوه بل سوری
 نشته.....هغی کنبی یو دا ذکر کړی دی : «هغه سپری
 چي ځانله ځائے کنبے الله تعالى رایاد کړی او د سترگونه
 یئ (الله تعالى دیری نه) اُوخکي روانی شی .

۹۰- الصدقة الجارية: عن أبي هريرة رضي الله عنه، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم - قال:
 ((إذا مات الإنسان انقطع عمله إلا من ثلاث: إلا من صدقة
 جارية، أو علم ينتفع به ، أو ولد صالح يدعو له)) [رواه مسلم: ۴۲۲۳]

صدقه جاريه : ابو هريره رضي الله عنه فرمائی : يقينا رسول الله صلى الله عليه وسلم
 فرمائيلى دى : كله چي انسان مړ شي ټول عملونه ئى ختم
 (بند) شي مكر درى قسمه عمل ئى جارى وى ، هغه صدقه
 چي هميشه وى، هغه علم چي فائده رسونكى وى، هغه
 نيك عمله اولاد چي (مور او پلارته) دعا گانى كوى .

۹۱ - بناء المساجد: عن عثمان بن عفان رضي الله عنه - قال عند قول الناس فيه
 حين بنى مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم : إنكم أكثرتم وإني سمعت النبي صلى الله عليه وسلم -
 يقول: ((من بنى مسجداً - قال بٌكبير: حسبته أنه قال: يبتغي به وجه الله -
 بنى الله له مثله في الجنة)) [متفق عليه: ۴۵۰ - ۵۳۳]

جوماتونه جوړول: عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ فرمائیل دی، کله چی خلقو د مسجد نبوی د تعمیر متعلق خبری کولی، عثمان بن عفان رضي الله عنه وفرمائیل: تاسو خو ډیری خبری وکړی حالانکه ما د نبی صلی اللہ علیہ وسلم نه اوريدلی دی چی فرمائیل ئی: چا چی جومات جوړ کړو (بکیر) راوی وائی زما گمان دی چی داسی الفاظ ئی ووئیل، د الله تعالی د رضا دلټولو دپاره ، الله تعالی به ددی پشان کور ورله په جنت کښی جوړ کړی .

۹۲- **السماحة في البيع والشراء** : عن جابر بن عبد الله رضي الله عنهما ، أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم قال: ((رحم الله رجلاً سمحاً إذا باع، وإذا اشترى، وإذا اقتضى)) [رواه البخاري: ۲۰۷۶]

أغستلو او خرخولو کښی نرمی کول : جابر بن عبد الله رضي الله عنهما فرمائی : يقينا رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیل دی : هغه سپری باندی دی الله تعالی رحم وکړی چی خرخولو کښی هم نرمی کوی او اغستلو کښی هم نرمی کوی.

۹۳- **إزالة الأذى عن الطريق** : عن أبي هريرة رضی اللہ عنہ ، أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم قال: ((بينما رجل يمشي- بطريق، وجد عُصن شوك على الطريق، فأخره ، فشكر الله له ، فغفر له)) [رواه مسلم: ۴۹۴۰]

ضرری (نقصانی) خیزد لاری نه لری کول : ابو هريره رضی اللہ عنہ فرمائی : یقیناً رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلى دی : یو وخت کنبی یو سړی په لاره روان وو، نو په لاره باندى ئی ازغیداره خانگه وموندله ، د لاری نه ئی لری کړه ، الله تعالى د هغه دا عمل قبول کړو بڅنه ئی ورته وکړه.

۹۴- الصدقة : عن أبي هريرة - رضی اللہ عنہ قال ، قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم : ((من تصدق بعدل تمرة من كسب طيب ، ولا يقبل الله إلا الطيب ، فإن الله يتقبلها بيمينه ، ثم يريها لصاحبه كما يربي أحدكم فلوة حتى تكون مثل الجبل)) [متفق عليه: ۱۴۱۰-۱۰۱۴]

صدقه : ابوهريره رضی اللہ عنہ فرمائی : رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلى دی : چا چي د حلال کسب نه دیوی کهجوری په مقدار صدقه وکړه ، او الله تعالى نه قبلوی مگر صرف حلال مال ، نو یقیناً الله تعالى هغه په بنی لاس (خنکه چي د هغه دشان سره لائق وی) قبلوی بیا دهغه صدقئ تربیت کوی د هغی صدقه کونکی دپاره لکه خنکه چي تاسو د آس د بچی تربیت کوئی ، تردی چي د غت غرپشان وگرځیر.

۹۵- الإكثار من الأعمال الصالحة في عشر ذي الحجة : عن ابن عباس رضی اللہ عنہ عن النبي صلی اللہ علیہ وسلم ، أنه قال : ((ما العمل في أيام أفضل منها في هذه))

یعنی آیام العشر-) قالوا: ولا الجهاد؟ قال: ((ولا الجهاد، إلا رجل خرج يخاطر بنفسه وماله فلم يرجع بشيء)) [رواه البخاري: ٩٦٩]

د ذی الحجہ په اولنو لسو (١٠) ورځو کښی ډیر نیک عمل کول: د ابن عباس رضی اللہ عنہ د نبی صلی اللہ علیہ وسلم نه نقل کوی چی نبی صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلی دی: نشته هیخ یو عمل ډیر غوره چه عامو ورځو کښی وکړی شی د هغه عمل نه چی پدی (لسو ورځو د ذی الحجہ) کښی وکړی شی، صحابه رضوان الله علیهم اجمعین وفرمائیل: او جهاد هم نه دی افضل، نبی صلی اللہ علیہ وسلم وفرمائیل: جهاد هم نه دی مگر که یو سړی د خپل نفس او مال سره جهاد دپاره لارشی او بیا هیخ هم راوایس نشی (یعنی شهید شی او مال ئی کفران واخلي).

٩٦ - قتل الوزغ: عن أبي هريرة - رضی اللہ عنہ - قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: ((من قتل وزغاً في أول ضربة كتبت له مئة حسنة، وفي الثانية دون ذلك، وفي الثالثة دون ذلك)) [رواه مسلم ٨٥٤٧]

د چرمخکئی (کربوری) وژل: ابو هریره رضی اللہ عنہ فرمائی: رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیلی دی: څوک چی چرمخکئی (کربوری) په یو گزار مړ کړی د هغه دپاره سل (١٠٠) نیکئی ولیکلئ شی، او په دویم گزار به ددینه کمی نیکئی وی، په دریم گزار به ددینه هم کمی نیکئی وی.

۹۷- النهی عن أن یُحدّث المرء بكل ما سمع: عن حفص بن عاصم رضی اللہ عنہ.
 قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: ((کفی بالمرء إثماً أن یُحدّث بكل ما سمع))
 [رواه مسلم: ۷]

د هری اوریدلی شوی خبری بیانولو نه منع : حفص بن
 عاصم رضی اللہ عنہ فرمائی : رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم فرمائیل دی: د یو سپری
 دپاره دا گناه کافی ده چه هره اوریدلی شوی خبره مخکبسی
 بیانوی.

۹۸- الرَّمَلُ فِي الطَّوَافِ: عن ابن عمر - رضي الله عنهما - قال: ((كان
 رسول الله - صلی اللہ علیہ وسلم - إذا طاف الطواف الأول، خبَّ (أي: زَمَلَ) ثلاثاً
 ومشى أربعاً ... الحديث)) [متفق عليه: ۱۶۴۴-۳۰۴۸]

طواف کبسی منڊه وهل : عبد الله بن عمر رضي الله عنهما
 فرمائی : رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم چی کله اولنی طواف کولو ، په اولنی
 دری چکرو کبسی واره واره اوچت قدمونه اغستل (یعنی
 منڊه ئی وهله) او باقی څلورو چکرو کبسی به ئی عام منزل
 کولو رمل: دیته وائی : په جلتی سره تلل او واره واره
 قدمونه اغستل ، کله چه مسلمان اول مکی ته راشی اول
 طواف کوی په اولنو دری چکرو کبسی به داسی رمل کوی
 برابره خبره ده که عمره کوی او که حج کوی.

۹۹- احتساب النفقة على الأهل: عن أبي مسعود البدری رضی اللہ عنہ، عن النبي صلی اللہ علیہ وسلم قال: ((إن المسلم إذا أنفق على أهله نفقة ، وهو يحتسبها، كانت له صدقة)) [رواه مسلم: ۲۳۲۲]

خپل اهل باندي خرجه کولو کبني نيت د ثواب کول : ابو مسعود بدری رضی اللہ عنہ د نبی صلی اللہ علیہ وسلم نه روایت نقل کوي چه نبی صلی اللہ علیہ وسلم فرمائي دی : يقينا مسلمان چي خپل اهل باندي خرجه کوي د ثواب په نيت باندي ، دا به د هغه دپاره صدقه وي.

۱۰۰- المداومة على العمل الصالح وإن قل: عن عائشة رضي الله عنها ، أنها قالت: سُئِلَ رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: أي الأعمال أحب إلى الله؟ قال: ((أدومها وإن قل)) [متفق عليه: ۶۴۶۵-۱۸۲۸]

نيک عمل باندي هميشوالی کول اگر که لږ وي: عائشه رضي الله عنها فرمائي: د رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم نه تپوس وکړي شو چي په عملونو کبني کوم عمل الله تعالی ته ډير خوښ دے؟ رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم وفرمائل: هغه عمل چي هميشه وي اگر که معمولي وي.

وصلی اللہ وسلم وبارک علی نبینا محمد ، وآله وصحبه أجمعین.